

STANDING JOINT COMMITTEE FOR THE  
SCRUTINY OF REGULATIONS

*Joint Chairmen:*

Senator Michel Cogger  
Tom Wappel, M.P.

*Vice-Chairman:*

Bill Domm

*Representing the Senate:*

Senators:

Gérald Beaudoin

Roch Bolduc

*Representing the House of Commons:*

Members:

David Berger  
Beryl Gaffney

Bill Domm  
Marie Gibeau

COMITÉ MIXTE PERMANENT  
D'EXAMEN DE LA RÉGLEMENTATION

*Coprésidents:*

Sénateur Michel Cogger  
Tom Wappel, député

*Vice-président:*

Bill Domm

*Représentant le Sénat:*

Les sénateurs:

Michel Cogger

Pietro Rizzuto (4)

*Représentant la Chambre des communes:*

Députés:

Al Johnson  
Tom Wappel

Jacques Vien  
Jack Whittaker (8)

(Quorum 4)

*Les cogreffiers du Comité*

Denis Bouffard

Eugene Morawski

*Joint Clerks of the Committee*